

Bank Terminology – 银行术语

English	Chinese	English	Chinese
account number	zhàngmùbiānhào 帐 目 编 号	depositor	cúnhù 存 户
pay-in slip	cúnguǎndān 存 款 单	a deposit form	cúnguǎndān 存 款 单
a banding machine	zìdòngcúnqǔjī 自 动 存 取 机	to deposit	cúnguǎn 存 款
deposit receipt	cúnguǎnshōujù 存 款 收 据	private deposits	sīréncúnguǎn 私 人 存 款
certificate of deposit	cúndān 存 单	deposit book/ passbook	cúnzhé 存 折
credit card	xìnyòngkǎ 信 用 卡	principal	běnjīn 本 金
overdraft/ overdraw	tòuzhī 透 支	to counter sign	shuāngqiān 双 签
to endorse	bèishū 背 书	endorser	bèishū rén 背 书 人
to cash	duìxiàn 兑 现	to honor a cheque	duìfù 兑 付
to dishonor a cheque	jùfù 拒 付	to suspend payment	zhǐfù 止 付
cheque/ check	zhīpiào 支 票	cheque book	zhīpiàoběn 支 票 本
order cheque	jì míng zhī piào 记 名 支 票	bearer cheque	bú jì míng zhī piào 不 记 名 支 票

	记名 支票		不记名 支票
crossed cheque	héngxiànzhīpiào 横 线 支 票	blank cheque	kòngbáizhīpiào 空 白 支 票
rubber cheque	kōngtóuzhīpiào 空 头 支 票	cheque stub/ counterfoil	piàogēn 票 根
cash cheque	xiànjīnzhīpiào 现 金 支 票	traveler's cheque	lǚxíngzhīpiào 旅 行 支 票
cheque for transfer	zhuǎnzhàngzhīpiào 转 帐 支 票	outstanding cheque	wèifùzhīpiào 未 付 支 票
canceled cheque	yǐfùzhīpiào 已 付 支 票	forged cheque	wěizhīpiào 伪 支 票
Bandar's note	zhuāngpiào/yínpiào 庄 票 / 银 票	banker	yínhángjiā 银 行 家
president	hángzhǎng 行 长	savings bank	chǔxùyínháng 储 蓄 银 行
Chase Bank	dàtōngyínháng 大 通 银 行	National City Bank of New York	huāqíyínháng 花 旗 银 行
Hong Kong Shanghai Banking Corporation	huìfēngyínháng 汇 丰 银 行	Chartered Bank of India/ Australia and China	màijiālìyínháng 麦 加 利 银 行
Banque de l'IndoChine	dōngfānghuìlǐyínháng 东 方 汇 理 银 行	central bank/ national bank/ banker's bank	zhōngyāngyínháng 中 央 银 行
bank of issue/ bank of circulation	fāxíngbìyínháng 发 行 币 银 行	commercial bank	shāngyèyínháng/chǔxùxìndàiyínháng 商 业 银 行 / 储 蓄 信 贷 银 行
member bank/ credit	chǔxùxìndàiyínháng	discount bank	tiēxiànyínháng

bank	储蓄信贷银行		贴现银行
exchange bank	huìduìyínháng 汇兑银行	requesting bank	wěituōkāizhèngyínháng 委托开证银行
issuing bank/ opening bank	kāizhèngyínháng 开证银行	advising bank/ notifying bank	tōngzhīyínháng 通知银行
negotiation bank	yìfùyínháng 议付银行	confirming bank	bǎoduìyínháng 保兑银行
paying bank	fùkuǎnyínháng 付款银行	associate banker of collection	dàishōuyínháng 代收银行
consigned banker of collection	wěituōyínháng 委托银行	clearing bank	qīngsuànyínháng 清算银行
local bank	běndìyínháng 本地银行	domestic bank	guónèiyínháng 国内银行
overseas bank	guówàiyínháng 国外银行	unincorporated bank	qiánzhuāng 钱庄
branch bank	yínhángfēnháng 银行分行	trustee savings bank	xìntuōchǔxùyínháng 信托储蓄银行
trust company	xìntuōgōngsī 信托公司	financial trust	jīnróngxìntuōgōngsī 金融信托公司

unit trust	xìntuōtóuzīgōngsī 信托投资公司	trust institution	yínhángdexìntuōbù 银行的信托部
credit department	yínhángdexìnyòngbù 银行的信用部	commercial credit company(discount company)	shāngyèxìndàigōng sī (tiēxiàngōngsī) 商业信贷公司 (贴现公司)
neighborhood savings bank/ bank of deposit	jiēdàochǔxùsuǒ 街道储蓄所	credit union	hézuòyínháng 合作银行
credit bureau	shāngyèxìngxìnsuǒ 商业兴信所	self-service bank	wúrén yínháng 无人银行
land bank	tǔdìyínháng 土地银行	construction bank	jiànshèyínháng 建设银行
industrial and commercial bank	gōngshāngyínháng 工商银行	bank of communications	jiāotōngyínháng 交通银行
mutual savings bank	hùzhùchǔxù yínháng 互助储蓄银行	post office savings bank	yóujúchǔxù yínháng 邮局储蓄银行
mortgage bank/ building society	dǐyāyínháng 抵押银行	industrial bank	shíyèyínháng 实业银行
home loan bank	jiāzhái dàikuǎn yínháng 家宅贷款银行	reserve bank	zhǔnbèiyínháng 准备银行
chartered bank	tèxǔyínháng 特许银行	corresponding bank	wǎngláiyínháng 往来银行
merchant bank/ accepting bank	chéngduìyínháng 承兑银行	investment bank	tóuzīyínháng 投资银行
import and export	jìnchūkǒuyínháng 进出口银行	joint venture bank	hézyínháng 合资银行



bank (EXIMBANK)	进 出 口 银 行		合 资 银 行
money shop/ native bank	qiánzhuāng 钱 庄	credit cooperatives	xìnyòngshè 信 用 社
clearing house	piàojùjiāohuànsuǒ 票 据 交 换 所	public accounting	gōnggòngkuàijì 公 共 会 计
business accounting	shāngyèkuàijì 商 业 会 计	Cost accounting	chéngběnkuàijì 成 本 会 计